

**suva**



# Assicurazione contro gli infortuni per le persone disoccupate

Le cose importanti da fare dopo un infortunio

# Le prestazioni assicurative

## **Prestazioni sanitarie e rimborso delle spese:**

- cure ambulatoriali in tutta la Svizzera (medico, dentista, chiropratico, farmacia ecc.)
- ricovero in ospedale (camera comune) in tutta la Svizzera
- riabilitazione globale
- mezzi ausiliari (per es. protesi)
- risarcimento degli oggetti che compensano una parte del corpo o una sua funzione
- salvataggio, recupero, trasporti necessari sotto il profilo medico

## **Le prestazioni in contanti della Suva:**

- in caso di incapacità lavorativa dovuta a infortunio, l'Assicurazione contro la disoccupazione (AD) versa le prestazioni durante i primi tre giorni (compreso il giorno dell'infortunio) se lei ha diritto all'indennità di disoccupazione; dopo questi tre giorni è la Suva a versare l'indennità giornaliera per infortunio;

- per calcolare l'importo dell'indennità giornaliera la Suva si basa sull'indennità netta di disoccupazione dell'AD. L'assicurazione contro la disoccupazione versa l'indennità per ciascun giorno lavorativo, mentre la Suva la versa per ciascun giorno della settimana (giorno di calendario). Questa differenza di calcolo fa sì che l'importo dell'indennità giornaliera non sia uguale;
- sull'arco di un anno l'indennità giornaliera pagata dalla Suva corrisponde tuttavia esattamente all'indennità netta di disoccupazione dell'AD;
- lei ha inoltre diritto a una rendita d'invalidità in caso di limitazione duratura della capacità di guadagno dovuta a infortunio pari almeno al 10 per cento, all'assegno per grandi invalidi a complemento della rendita d'invalidità se è necessario l'aiuto costante di terzi;
- in qualità di persona assicurata, lei ha anche diritto a un'indennità per menomazione dell'integrità in caso di menomazione importante e durevole della sua integrità fisica o mentale, indipendentemente da un'eventuale perdita di guadagno;
- il guadagno massimo assicurato è attualmente pari a 148200 franchi l'anno (aggiornato: 1.1.2016).

# Le cose importanti

## **Pagamento dell'indennità giornaliera**

Per avere diritto all'indennità giornaliera per infortunio della Suva è necessario che il medico attesti l'incapacità lavorativa sul certificato d'infortunio.

## **Ritirare i medicinali**

Con il modulo per la farmacia può ritirare gratuitamente i medicinali in farmacia.

## **Attestazione dell'inabilità lavorativa**

Il medico curante annota sul certificato d'infortunio le visite e vi attesta l'eventuale inabilità lavorativa. Raccomandiamo di portare con sé il certificato ad ogni visita medica.

## **Cambio del medico**

Se intende cambiare medico durante la cura, deve prima comunicarlo al Centro di competenza casi di riferimento della Suva.

## **Assenze e viaggi all'estero**

La preghiamo di avvisare l'agenzia Suva se intende assentarsi da casa per lungo tempo.

Durante l'inabilità lavorativa occorre chiedere il permesso al Centro di competenza casi di riferimento della Suva per recarsi all'estero.

## **Fine della cura medica**

In caso di ricadute o postumi tardivi la Suva versa le prestazioni anche dopo che si sono concluse le cure mediche.

### **Nota importante**

Inviare il certificato d'infortunio al **Centro di competenza casi** della Suva responsabile della sua regione una volta terminate le cure mediche.

Se l'incapacità lavorativa dura per lungo tempo, occorre inviare alla Suva una fotocopia del certificato di infortunio una volta al mese, che è importante per il conteggio dell'indennità giornaliera.

# Non perdere tempo prezioso

**La Suva dedica particolare attenzione a favorire la guarigione delle persone infortunate in cerca di impiego.**

Quanto prima si guarisce, tanto maggiori sono le opportunità di ritrovare un lavoro.

Nota bene: la percezione delle indennità giornaliere per infortunio non proroga il termine quadro di due anni durante il quale si ha diritto all'indennità giornaliera di disoccupazione. Perciò è opportuno ricontattare quanto prima il consulente personale dell'URC per aumentare il più possibile le opportunità di ritrovare un impiego.

**Suva**  
Casella postale, 6002 Lucerna  
Tel. 058 411 12 12  
[www.suva.ch/2720-1.i](http://www.suva.ch/2720-1.i)

Edizione: aprile 2023

**Codice**  
2720-1.i

## **In caso di domande**

può rivolgersi al Centro di competenza casi responsabile per la vostra regione:

### **Regione Centro**

Cantoni: AG, BE, BS, BL, LU, NW, OW, SO, UR, ZG

Tel. 058 411 12 13

[suva.mitte@suva.ch](mailto:suva.mitte@suva.ch)

Tel. 058 411 12 14

### **Regione Est**

Cantoni: AI, AR, GL, GR, SG, SH, SZ, TG, ZH

Tel. 058 411 12 14

[suva.ost@suva.ch](mailto:suva.ost@suva.ch)

### **Regione Sud**

Cantone: TI

Tel. 058 411 12 15

[suva.sud@suva.ch](mailto:suva.sud@suva.ch)

### **Regione Ovest**

Cantoni: FR, GE, JU, NE, VD, VS

Tel. 058 411 12 16

[suva.ouest@suva.ch](mailto:suva.ouest@suva.ch)

### **Indirizzo per tutte le regioni**

Suva, Service Center  
Casella postale, 6009 Lucerna

L'assicurazione infortuni per disoccupati spiegata in 2 minuti:

[www.suva-ch/uval](http://www.suva-ch/uval)